

VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ellos los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”

ESTE DOCUMENTO
FUE DISTRIBUIDO
EL DIA - 4 ABR 2022

MINISTERIO DE SALUD REPÚBLICA DE EL
SALVADOR, C. A
HOSPITAL NACIONAL SAN BARTOLO

CONTRATO No. 05/2022
LICITACIÓN PÚBLICA No. 02/2022
RESOLUCIÓN DE RESULTADOS No.02/2022
MARIA ANGELA LEON LOPEZ
PRODUCTOS ALIMENTICIOS
FONDOS GOES

NOSOTROS: ROBERTO ANTONIO VALLES MARTÍNEZ, de cuarenta y tres años de edad, Doctor en Medicina, del domicilio de Soyapango, Departamento de San Salvador, a quien identifico portador de mi Documento Único de Identidad Número _____ y de mi Tarjeta de Identificación Tributaria Número _____ actuando en mi calidad de Director Médico Hospital Regional y Departamental específicamente en nombre y representación del **HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGÉLICA VIDAL DE NAJARRO" SAN BARTOLO**, cuya personería legítimo con el Acuerdo Número Doscientos Sesenta y Siete de fecha doce de julio del año dos mil diecinueve, suscrito por la Ministra de Salud Doctora Ana del Carmen Orellana Bendek, por medio del cual me asigna funciones como Director Médico Hospital Regional y Departamental por tanto y de conformidad a lo establecido en el Artículo Sesenta y siete del Reglamento General de Hospitales del Ministerio de Salud; estoy facultado para celebrar contratos como el presente; y que en el transcurso de este instrumento me denominaré "**el contratante**"; y **MARIA ANGELA LEON LOPEZ**, de cuarenta y siete años de edad, comerciante, del domicilio de Ciudad Delgado, del Departamento de San Salvador, portadora de mi Documento Único de Identidad Número _____ y de mi Tarjeta de Identificación Tributaria Número _____

quien actúa en su calidad de propietaria titular de una empresa mercantil con giro bajo la denominación de **TIENDA SARITA**, dedicada a la venta artículos de consumo diario, ubicada en Barrio Las Victorias, Avenida Masferrer, Casa Nº 11-B, del domicilio de Ciudad Delgado, Departamento de San Salvador; por lo cual estoy plenamente facultada para otorgar actos como el presente y quien en este instrumento me denominaré "**la contratista**", y en las calidades antes expresadas **MANIFESTAMOS**: Que hemos acordado otorgar y en efecto otorgamos el presente contrato proveniente del proceso de la Licitación Pública No. 02/2022, Resolución de Resultados No. 02/2022, denominado y que tiene por objeto "**SUMINISTRO DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO" SAN BARTOLO, AÑO 2022**", de conformidad a la Ley Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, que en adelante se denominará LACAP, su Reglamento que en adelante se denominará RELACAP, y a las cláusulas que se detallan a continuación: **1) OBJETO DEL CONTRATO**: La Contratista se obliga a suministrar al Hospital, a precios firmes, "**SUMINISTRO DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO" SAN BARTOLO, AÑO 2022**", a precios firmes de acuerdo a la forma, especificaciones y cantidades que se especifican a continuación:



No. DE RENGLON	DESCRIPCION DEL PRODUCTO	UNIDAD DE MEDIDA	CANTIDAD	PRECIO UNITARIO	VALOR TOTAL
MARIA ANGELA LEON LOPEZ (TIENDA SARITA)					
6	CODIGO: 501-19540 SUCHINI PRESENTACION: UNIDAD MARCA: S/M ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 5 DIAS	C/U	720	\$0.50	\$360.00
14	CODIGO: 501-08020 AGUACATE MEXICANO PRESENTACION: UNIDAD MARCA: S/M ORIGEN: MEXICO VENCIMIENTO: 8 DIAS	C/U	1200	\$0.40	\$480.00
18	CODIGO: 501-18050 CAMOTE PRESENTACION: UNIDAD MARCA: S/M ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 8 DIAS	C/U	600	\$0.57	\$342.00
21	CODIGO: 501-19550 TOMATE, CAJAS PRESENTACION: CAJA MARCA: S/M ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 8 DIAS	C/U	125	\$27.00	\$3,375.00
32	CODIGO: 501-07040 AJOS, LB PRESENTACION: LB MARCA: MR. GARLIC ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: 6 MESES	LB	120	\$2.35	\$282.00
43	CODIGO: 501-08580 MELON PRESENTACION: UNIDAD MARCA: S/M ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 8 DIAS	C/U	240	\$1.50	\$360.00
45	CODIGO: 501-10150 HUEVO GRANDE DE GALLINA PRESENTACION: UNIDAD MARCA: AVICOLA SAN BENITO ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 28 DIAS	C/U	32500	\$0.13	\$4,225.00

**ESTE DOCUMENTO
FUE DISTRIBUIDO
EL DIA - 4 ABR 2022**

49	CODIGO: 501-05550 POLLO ENTERO SIN MENUDOS DE 4 A 5 LBS SIN MENUDOS PRESENTACION: LIBRA MARCA: SELLO DE ORO ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 8 DIAS FRESCO	LB	6875	\$1.57	\$10,793.75
50	CODIGO: 501-04342 ANGELINA DE RES LIMPIA PRESENTACION: LB MARCA: MACESA, NUEVO CARNIC ORIGEN: NICARAGUA VENCIMIENTO: 3 MESES	LB	1040	\$3.75	\$3,900.00
51	CODIGO: 501-04620 SALON LIMPIO, EMPACADO AL VACIO PRESENTACION: LB MARCA: MACESA, NUEVO CARNIC ORIGEN: NICARAGUA VENCIMIENTO: 3 MESES	LB	1040	\$3.65	\$3,796.00
53	CODIGO: 501-04100 CARNE MOLIDA DE RES SUPER ESPECIAL, EMPACADA AL VACIO PRESENTACION: LB MARCA: MACESA, NUEVO CARNIC ORIGEN: NICARAGUA VENCIMIENTO: 3 MESES	LB	360	\$2.57	\$925.20
57	CODIGO: 501-15100 CARNE DE SOYA DESHIDRATADA PRESENTACION: LB MARCA: PROMAX ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 6 MESES	LB	100	\$2.15	\$215.00
77	CODIGO: 501-06100 CEREAL DE ARROZ CAJA DE 200 GR PRESENTACION: CAJA DE 200 GR MARCA: NESTLE (NESTUM) ORIGEN: COSTA RICA VENCIMIENTO: 6 MESES	CAJA	80	\$2.67	\$213.60
78	CODIGO: 501-06180 CEREAL DE TRIGO - MIEL CAJA DE 200 GR PRESENTACION: CAJA DE 200 GR MARCA: NESTLE (NESTUM) ORIGEN: COSTA RICA VENCIMIENTO: 6 MESES	CAJA	80	\$2.67	\$213.60
81	CODIGO: 501-06580 TORTILLA DE HARINA DE TRIGO PRESENTACION: PAQUETE DE 10 UNIDADES MARCA: BIMBO ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 15 DIAS	PAQUETE	130	\$2.25	\$292.50



82	CODIGO:501-06300 HARINA DE MAIZ PRESENTACION: BOLSA DE 50 LIBRAS MARCA: DEL COMAL ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 6 MESES	LB	100	\$0.53	\$53.00
88	CODIGO:501-11200 LECHE EN POLVO INTEGRA INSTANTANEA, PRESENTACION BOLSA DE 2,000 A 2,500 GRS PRESENTACION: BOLSA DE 2,200 GR MARCA: IRA 26 ORIGEN: IRLANDA VENCIMIENTO: 1 AÑO	C/U	100	\$14.50	\$1,450.00
93	CODIGO:501-16160 GELATINA DE SABORES PRESENTACION: PAQUETE DE 450 GR MARCA: HERMEL, DE LA FAMILIA ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 6 MESES A MAS	PAQUETE	80	\$1.70	\$136.00
96	CODIGO:501-02400 TE DE MANZANILLA PRESENTACION: CAJA DE 100 UNIDADES MARCA: MC CORMICK ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 1 AÑO	CAJA	20	\$6.90	\$138.00
101	CODIGO:501-06520 PASTA TORNILLETES PRESENTACION: PAQUETE DE 200 A 250 GR MARCA: INA ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 6 MESES	PAQUETE	100	\$0.77	\$77.00
104	CODIGO:501-16320 SAL YODADA, MOLIDA PRESENTACION: LB MARCA: SALADITA ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 1 AÑO	LB	180	\$0.16	\$28.80
106	CODIGO:501-07340 MOSTAZA PRESENTACION: GALON MARCA: MOSTADELIS ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 6 MESES	GALON	6	\$4.00	\$24.00
110	CODIGO:501-07180 COMINO MOLIDO PRESENTACION: LIBRA MARCA: HERMEL ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 6 MESES A MAS	LB	10	\$8.50	\$85.00

ESTE DOCUMENTO
FUE DISTRIBUIDO
EL DIA 4 ABR 2022

MINISTERIO DE SALUD REPÚBLICA DE EL
SALVADOR, C. A
HOSPITAL NACIONAL SAN BARTOLO

CONTRATO No. 05/2022
LICITACIÓN PÚBLICA No. 02/2022
RESOLUCIÓN DE RESULTADOS No.02/2022
MARIA ANGELA LEON LOPEZ
PRODUCTOS ALIMENTICIOS
FONDOS GOES

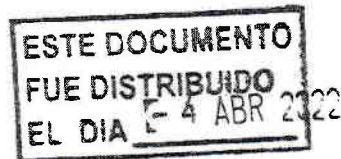
116	CODIGO:501-02140 ESENCIA DE VAINILLA PRESENTACION: BOTELLA MARCA: EL NEGRITO ORIGEN: EL SALVADOR VENCIMIENTO: 1 AÑO	BOTELLA	10	\$1.30	\$13.00
117	CODIGO:501-09100 ACEITE VEGETAL, BIDON DE 5 GALONES PRESENTACION: BIDON MARCA: CABAL ORIGEN: GUATEMALA VENCIMIENTO: 1 AÑO	BIDON	36	\$57.00	\$2,052.00
TOTAL ADJUDICADO A OFERENTE					\$33,830.45

II) DOCUMENTOS CONTRACTUALES. Forman parte integrante de este contrato los documentos siguientes:

a) Solicitud de Compra de la adquisición de "SUMINISTRO DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO" SAN BARTOLO, AÑO 2022". b) Términos de la Licitación Pública No. 02/2022, Resolución de Resultados No. 02/2022. c) La Oferta de la contratista presentada en el Hospital el día catorce de febrero del año dos mil veintidós. d) La garantía de cumplimiento del contrato. e) Las modificativas (si las hubiere). Y otros documentos que emanen del presente contrato, los cuales son complementarios entre sí y serán interpretados en forma conjunta, en caso de discrepancia entre alguno de los documentos contractuales y este contrato, prevalecerá el contrato No. 05/2022. **III) FUENTE DE LOS RECURSOS, PRECIO Y FORMA DE PAGO:** Las obligaciones emanadas del presente instrumento, el contratante hace constar que, la Unidad Financiera del Hospital tiene disponibles y programados en sus asignaciones presupuestarias los recursos con el cifrado presupuestario 2022-3216-3-02-02-21-1-54101 FONDOS GOES, cifrado que queda automáticamente incorporado al presente contrato. Es entendido que si vencido el ejercicio fiscal del presente año no se logra liquidar el contrato con dicho cifrado presupuestario, el contratante podrá incorporarlo el que le corresponda en el nuevo ejercicio fiscal que entre en vigencia. El contratista deberá detallar como aplicar y reflejar en la factura el 1% de retención sobre la venta neta a realizar en montos iguales o mayores a cien dólares netos, según lo establece el Artículo 162 del Código Tributario, agregando fotocopia del acta de recepción. Las facturas estarán a nombre del Hospital Nacional "Enfermera Angélica Vidal de Najarro", San Bartolo y con NIT del Hospital Nacional San Bartolo 0614-100696-104-0. El pago lo efectuará conforme a los lineamientos que estime convenientes la Unidad Financiera Institucional del Hospital y de acuerdo a lo requerido por la Unidad Solicitante. Así mismo la Unidad Financiera Institucional de este Hospital podrá



cancelar las obligaciones contraídas con el contratista por medio de depósito bancario en la Cuenta de Ahorro Número 665401-01870 del Banco Davivienda a favor de la contratista. El monto total del presente contrato se pagará en Dólares de Estados Unidos de América por la Unidad Financiera Institucional del Hospital, (60) sesenta días calendario después de recibir toda la documentación completa, aprobada por el Administrador del Contrato; teniendo el contratista que presentar en el lugar señalado en este contrato, factura original por cada entrega debidamente firmada y sellada, detallando la descripción del servicio, número de renglón, unidad de medida, cantidad, precio unitario, precio total, o en caso de finalmente indicar si son entregas totales o parciales. Siendo el monto total del presente contrato por la cantidad de **TREINTA Y TRES MIL OCHOCIENTOS TREINTA DÓLARES CON CUARENTA Y CINCO CENTAVOS DE DÓLAR MONEDA DE ESTADOS UNIDOS DE AMERICA (US\$ 33,830.45), IVA incluido**, que el contratante pagará al contratista por la compra del servicio objeto de este contrato. **IV) CONDICIONES ESPECIALES.** El contratista se obliga a cumplir las condiciones requeridas por las Unidades Solicitantes. Y cualquier otra condición especial que sea necesaria para garantizar la calidad del Alimento, se podrá comprobar/verificar por parte del Administrador de Contrato, a fin de cumplir con la Normativa del MINSAL y que la calidad sea conforme a la ofrecida por la sociedad. **V) LUGAR Y PLAZO DE ENTREGA.** Las entregas serán en el área de Alimentación y Dietas, las recibirán una persona del Almacén, la Administradora del Contrato y el Inspector de Saneamiento Ambiental, previa revisión de facturas por el personal del Almacén. En caso de surgir una emergencia de cualquier naturaleza el Hospital hará los pedidos correspondientes al contratista según las necesidades y se tendrá que cumplir con lo solicitado. De la manera siguiente: **POLLO:** se recibirán los días miércoles cada 15 días de 7:30 am a 11:00 am, se revisará junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: fecha de vencimiento no mínima a 15 días, N.º de registro sanitario, sin alteraciones en el empaque, sellado, que sean óptimos para el consumo humano y organolépticamente adecuados (olor, color, textura, tamaño y peso, en relación a la muestra presentada y libre de contaminantes). **HUEVOS:** se recibirán los días miércoles cada 15 días de 7:30 am a 11:00 am, se revisará junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: fecha de vencimiento no mínima de un mes, N.º de registro sanitario, sin alteraciones en el cascarron, y con condiciones óptimas de olor, color, textura, así mismo del tamaño y calidad presentada en la muestra. **CARNES Y EMBUTIDOS:** se recibirán los días miércoles cada 15 días de 7:30 am a 11:00 am, se revisara junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: fecha de vencimiento no mínima de un mes , N.º de registro sanitario, sin alteraciones en el empaquē, sellado al vacío vigente, que sean óptimos para el consumo humano y organolépticamente adecuados (olor, color, textura, tamaño y peso, en relación a la muestra presentada y libre de



contaminantes). **FRUTAS Y VERDURAS:** se recibirán los días miércoles cada 15 días (o según necesidad de la institución) de 7:30 am a 11:00 am, se revisará junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: que sean frescas y organolépticamente adecuados (olor, color, textura, tamaño, en relación a la muestra presentada). **AZUCARES Y CEREALES:** se recibirán los días miércoles cada 15 días o según la necesidad del hospital en horario de 7:30 am a 11:00 am, se revisará junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: fecha de vencimiento no mínima de 6 meses, empaque sin adulterar y peso acorde a lo solicitado. **PASTAS Y SAZONADORES:** se recibirán los días miércoles cada 15 días o según la necesidad del hospital en horario de 7:30 am a 11:00 am, se revisará junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: fecha de vencimiento no mínima de 6 meses, libre de contaminantes, empaque sin adulterar y peso acorde a lo solicitado. **ESPECIAS O EXTRACTOS:** se recibirán los días miércoles cada 15 días o según la necesidad del hospital en horario de 7:30 am a 11:00 am, se revisará junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: fecha de vencimiento no mínima de 6 meses, No. De registro sanitario, envase sin adulterar, peso acorde. **GRASAS:** se recibirán los días miércoles cada 15 días o según la necesidad del hospital en horario de 7:30 am a 11:00 am, se revisará junto con el personal de almacén e inspector de saneamiento ambiental las siguientes características: fecha de vencimiento no mínima de 6 meses, peso y envase sin adulterar. **VI) FIANZAS.** Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones derivadas del presente contrato el contratista otorgará a favor del Estado y Gobierno de El Salvador en el Ramo de Salud Pública, específicamente el HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO", SAN BARTOLO, SAN SALVADOR, **FIANZA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO**, de conformidad al Artículo treinta y cinco de la LACAP, equivalente al 20% de valor total del contrato de SEIS MIL SETECIENTOS SESENTA Y SEIS DÓLARES CON NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR MONEDA DE ESTADOS UNIDOS DE AMERICA (US \$ 6,766.09), debiendo presentarla en original y dos copias en la UACI del Hospital, dentro de los primeros cinco días hábiles a partir de la fecha de vigencia del presente contrato al contratista, y dicha fianza permanecerá vigente desde la fecha de distribución del presente contrato hasta **NOVENTA (90) DÍAS** posteriores a la finalización del ejercicio fiscal año 2022. **VII) ADMINISTRADOR DEL CONTRATO.** El seguimiento al cumplimiento de las obligaciones contractuales estará a cargo de la Licenciada Laura Peña Argueta, Jefe de Alimentación y Dietas del Hospital Nacional "Enfermera Angélica Vidal de Najarro", San Bartolo, teniendo como atribuciones las establecidas en los Arts. 5 y 82 Bis de la Ley de Adquisición y Contrataciones de la Administración Pública, Arts. 77, 78 del Reglamento de la Ley de Adquisición y Contrataciones de la Administración Pública, el Manual de Procedimientos para el Ciclo de Gestión de Adquisiciones



Contrataciones de las Instituciones de la Administración Pública, y la Resolución Administrativa No. 047/2022, que se agrega al presente contrato. Todas las gestiones o trámites para solventar fallas o reclamos al contratista o desperfectos, la Administradora del Contrato tendrán que solventarlas dentro de la vigencia del contrato. **VIII) MODIFICACIONES:** El presente contrato podrá ser modificado o ampliado en sus plazos y vigencia antes del vencimiento de su plazo. Si en la ejecución del presente contrato hubiere necesidad de introducir modificaciones al mismo o modificaciones de aumento o disminución al monto del contrato, cuando el interés público lo hiciera necesario, sea por necesidades nuevas, causas imprevistas u otras circunstancias, estas no podrán llevarse a cabo sin la autorización legal del Titular del Hospital y deberán formalizarse a través de una Resolución Modificativa, de conformidad a lo establecido en los artículos ochenta y tres A y B de la LACAP, debiendo emitir el contratante la correspondiente Resolución Modificativa, y el contratista en caso de ser necesario modificar o ampliar los plazos y/o montos de las fianzas de Cumplimiento de Contrato, según indique el contratante y formará parte integral de este contrato. Queda entendido que el contratante se reserva el derecho de prorrogar el presente contrato por un período menor o igual al presente. Entendiéndose que no será modificable de forma sustancial el objeto del mismo y que toda modificación será enmarcada dentro de los parámetros de la razonabilidad y buena fe. **IX) PRÓRROGAS:** Previo al vencimiento del plazo pactado, el presente contrato podrá ser prorrogado de conformidad a lo establecido en el artículo ochenta y tres de la LACAP y setenta y cinco del RELACAP; en tal caso, se deberá modificar o ampliar los plazos y montos de la fianza de Cumplimiento de Contrato; debiendo emitir el contratante la correspondiente Resolución de Prórroga. **X) CESIÓN:** Salvo autorización expresa del HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO", SAN BARTOLO, el contratista no podrá transferir o ceder a ningún título, los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transferencia o cesión efectuada sin la autorización antes referida dará lugar a la caducidad del contrato, procediéndose además a hacer efectiva la Fianza de Cumplimiento de Contrato. **XI) CONFIDENCIALIDAD:** El contratista se compromete a guardar confidencialidad de toda la información revelada por el contratante, independientemente del medio empleado para transmitirla, ya sea en forma verbal o escrita, y se compromete a no revelar dicha información a terceras personas, salvo que el contratante lo autorice en forma escrita. El contratista se compromete a hacer del conocimiento únicamente la información que sea estrictamente indispensable para la ejecución encomendada y manejar la reserva de la misma, estableciendo las medidas necesarias para asegurar que la información revelada por el contratante, se mantenga con carácter confidencial y que no se utilice para ningún otro fin. **XII) SANCIONES:** En caso de incumplimiento el contratista expresamente se somete a las sanciones que emanaren de la LACAP ya sea imposición de multa por mora, inhabilitación, extinción, las que serán impuestas siguiendo el debido

ESTE DOCUMENTO
FUE DISTRIBUIDO
EL DIA 14 DE ABRIL 2022

MINISTERIO DE SALUD REPÚBLICA DE EL
SALVADOR, C. A
HOSPITAL NACIONAL SAN BARTOLO

CONTRATO No. 05/2022
LICITACIÓN PÚBLICA No. 02/2022
RESOLUCIÓN DE RESULTADOS No. 02/2022
MARIA ANGELA LEON LOPEZ
PRODUCTOS ALIMENTICIOS
FONDOS GOES

proceso por el contratante, a cuya competencia se somete para efectos de su imposición. **XIII) OTRAS CAUSALES DE EXTINCIÓN CONTRACTUAL:** Sin perjuicio de lo establecido en la LACAP y el RELACAP, el presente contrato podrá extinguirse: a) Que el contratista no rinda la fianza de cumplimiento de contrato dentro del plazo acordado en este contrato; b) Que el contratista no cumpla con las condiciones pactadas en este contrato o entregue alimentos en inferior calidad a lo ofertado; c) Cuando el contratista evada o demore el cumplimiento de obligaciones o condiciones pactadas generadas por este contrato o contratos anteriores a éste, utilizando cualquier artificio o subterfugio para ello. En este último caso solamente bastará con el aviso de terminación de contrato que emita el Contratante, el cual deberá ser notificado al contratista; y d) Por mutuo acuerdo entre ambas partes o vencimiento del mismo; así como por cualquier otra causal que establezca la LACAP y las leyes aplicables a la materia. **XIV) TERMINACIÓN BILATERAL:** Las partes contratantes podrán acordar la extinción de las obligaciones contractuales en cualquier momento, siempre y cuando no concurra otra causa de terminación imputable al contratista y que por razones de interés público hagan innecesario o inconveniente la vigencia del contrato, sin más responsabilidad que la que corresponda a la ejecución total del contrato. **XV) SOLUCIÓN DE CONFLICTOS:** En caso de conflicto ambas partes se someten a sede judicial señalando para tal efecto como domicilio especial de San Salvador, a la competencia de cuyos tribunales se someten; en caso embargo al contratista, el contratante nombrará al depositario de los bienes que se le embargaren al contratista, quien releva al contratante de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose el contratista a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales aunque no hubiere condenación en costas. **XVI) INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO:** El Hospital Nacional San Bartolo se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de conformidad a la Constitución de la República, la LACAP, y demás legislación aplicable, los Principios Generales del Derecho Administrativo y de la forma que más convenga al interés público que se pretenda satisfacer de forma directa o indirecta con la prestación objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere conveniente. El contratista expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte la institución contratante las cuales les serán comunicadas por medio del contratante. **XVII) MARCO LEGAL:** El presente contrato queda sometido en todo a la LACAP, RELACAP, la Constitución de la República y en forma subsidiaria a las Leyes de la República de El Salvador, aplicables a este contrato. **XVIII) VIGENCIA DEL CONTRATO:** El presente contrato entrara en vigencia A PARTIR DE LA FECHA DE DISTRIBUCION DEL CONTRATO AL TREINTA Y UNO DE DICIEMBRE DEL AÑO DOS MIL VEINTIDOS, ambas fechas inclusive. **XIX) NOTIFICACIONES.** Las notificaciones entre las partes deberán hacerse por escrito y tendrán efecto a partir de la fecha de su recepción en las direcciones que a continuación se indican. El contratante: ubicado



en Centro Urbano San Bartolo Séptima Etapa, Boulevard San Bartolo y Calle Meléndez, Contiguo a Zona Franca, San Bartolo, Ilopango, teléfono 2201-3100, y el **contratista**: : ubicada en Barrio Las Victorias, Avenida Masferrer, número nueve, Ciudad Delgado, del Departamento de San Salvador, Teléfono: 2205-4600 y 2276-2529. En fe de lo cual firmamos el presente contrato. En San Bartolo, Ilopango, a los treinta días del mes de marzo del año dos mil veintidós.



DR. ROBERTO ANTONIO VALLES MARTÍNEZ
CONTRATANTE

SRA. MARIA ANGELA LEON LOPEZ
CONTRATISTA



Tienda Sarita
Venta de Otros Productos no Clasificados
Previamente
Ma. Angela León López



En Ilopango, Departamento de San Salvador, a las nueve horas quince minutos del día treinta de marzo del año dos mil veintidós. Ante mí, **JULIA CONSUELO BENAVIDEZ SANTAMARIA**, Notario del domicilio de San Salvador, comparecen: por una parte el Doctor **ROBERTO ANTONIO VALLES MARTÍNEZ**, de cuarenta y tres años de edad, Doctor en Medicina, del domicilio de Soyapango, Departamento de San Salvador, a quien identifico portador de su Documento Único de Identidad Número

y de su Tarjeta de Identificación Tributaria Número

quien actúa en su calidad de Director Médico Hospital Regional y Departamental específicamente en nombre y representación del **HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGÉLICA VIDAL DE NAJARRO" SAN BARTOLO**, de cuya personería doy fe de ser legítima y suficiente por haber tenido a la vista el Acuerdo Número Doscientos Sesenta y Siete de fecha doce de julio del año dos mil diecinueve, suscrito por la Ministra de Salud Doctora Ana del Carmen Orellana Bendek, por medio del cual asigna funciones al compareciente como Director Médico Hospital Regional y Departamental por tanto y de conformidad a lo establecido en el Artículo Sesenta y siete del Reglamento General de Hospitales del Ministerio de Salud; teniendo amplias facultades para celebrar contratos como el presente y que en el transcurso de este instrumento me denominaré "**el contratante**"; y por otra parte **MARIA ANGELA LEON LOPEZ**, de cuarenta y siete años de edad, comerciante, del domicilio de Ciudad Delgado, del Departamento de San Salvador, a quien identifico portadora de su Documento Único de Identidad Número

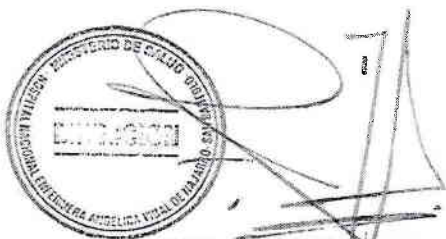
**ESTE DOCUMENTO
FUE DISTRIBUIDO
EL DIA 4 ABR 2022**

MINISTERIO DE SALUD REPÚBLICA DE EL
SALVADOR, C.A
HOSPITAL NACIONAL SAN BARTOLO

CONTRATO No. 05/2022
LICITACIÓN PÚBLICA No. 02/2022
RESOLUCIÓN DE RESULTADOS No.02/2022
MARIA ANGELA LEON LOPEZ
PRODUCTOS ALIMENTICIOS
FONDOS GOES

y de su Tarjeta de Identificación Tributaria Número

quien actúa en su calidad de propietaria titular de una empresa mercantil con giro bajo la denominación de **TIENDA SARITA**, dedicada a la venta artículos de consumo diario, ubicada en Barrio Las Victorias, Avenida Masferrer, Casa Nº 11-B, del domicilio de Ciudad Delgado, Departamento de San Salvador; por lo cual la compareciente está plenamente facultada para otorgar actos como el presente y quien en este instrumento me denominaré "la contratista", y en el carácter en que actúan **ME DICEN**: que reconocen como suyas las firmas que calza el documento que antecede por haber sido puestas de su puño y letra, asimismo reconocen como suyos y propios todos los conceptos vertidos en el mismo; el cual contiene el Contrato de **SUMINISTRO DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO" SAN BARTOLO, AÑO 2022**, en el cual la contratista se compromete a prestar para el contratante el servicio descrito en el documento que antecede. El monto total del presente contrato es **OCHO MIL TRESCIENTOS SETENTA DÓLARES CON NOVENTA Y CUATRO CENTAVOS DE DÓLAR MONEDA DE ESTADOS UNIDOS DE AMERICA** y su vigencia **A PARTIR DE LA FECHA DE DISTRIBUCION DEL CONTRATO AL TREINTA Y UNO DE DICIEMBRE DEL AÑO DOS MIL VEINTIDOS**, ambas fechas inclusive, y demás cláusulas contenidas en el mismo. En consecuencia, yo la Notario **DOY FE**. Que las firmas arriba mencionadas son auténticas por haberlas puesto los comparecientes a mi presencia, de su puño y letra, habiendo reconocido como suyos y propios todos los conceptos vertidos en el documento que hoy se autentica. Así se expresaron los otorgantes, a quienes expliqué los efectos legales de la presente acta notarial la cual les leí íntegramente en un solo acto ininterrumpido, ratificaron su contenido y firmamos. **DOY FE**. -



DR. ROBERTO ANTONIO VALLES MARTÍNEZ
CONTRATANTE



SRA. MARIA ANGELA LEON LOPEZ
CONTRATISTA

Tienda Sarita
Venta de Otros Productos no Clasificados
Previamente

Ma. Angela León López

